

**Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)**

---

**De :** Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC)  
**Envoyé :** 25 mars 2020 à 19 h 01  
**À :** O'Neill, Sean Matthew (IC)  
**C. c. :** Parmar, Dovejot (SPAC/PSPC)  
**Objet :** Objet : Suivi sur appel

Ajout de Dove.

**De :** O'Neill, Sean Matthew (IC)  
**Envoyé :** 25 mars 2020 à 18 h 51  
**À :** Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC) <[caitlin.mullan-boudreau@canada.ca](mailto:caitlin.mullan-boudreau@canada.ca)>  
**Objet :** TR. : Objet : Suivi sur appel

Une autre remarque très appréciée de cette intervenante

Sean

**De :** Gavinder Bhatia <P████>  
**Envoyé :** 25 mars 2020 à 17 h 02  
**À :** Girish Bala <[girish@oakwoodhealth.com](mailto:girish@oakwoodhealth.com)>  
**C. c. :** O'Neill, Sean Matthew (IC) <[seanmatthew.oneill@canada.ca](mailto:seanmatthew.oneill@canada.ca)>  
**Objet :** Objet : Suivi sur appel

Bonjour Sean,

Un bref commentaire sur les urgences ... Nous avons reçu une commande confirmée du Koweït pour 5 millions d'unités.

Il y a encore de la capacité pour les N95, les plus critiques pour les hôpitaux.

Nous espérons passer à l'action avec une commande confirmée pour les travailleurs canadiens de première ligne dès que possible!

Gavinder Bhatia

Le 25 mars 2020 à 16 h 37, Girish Bala <[girish@oakwoodhealth.com](mailto:girish@oakwoodhealth.com)> a écrit :

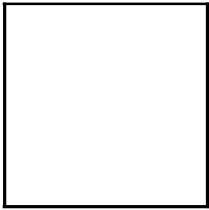
Bonjour Sean,

**Dossier n° 34917**

Merci de nous laisser essayer d'aider, nous avons tous des amis ou de la famille en première ligne et le proche avenir sera un test de courage pour chacun.

Le marché des masques évolue rapidement et les délais de livraison sont repoussés chaque jour, car les fabricants et les distributeurs reçoivent des commandes et des versements. Les informations dont nous disposons aujourd'hui ne seront probablement valables que pendant les prochaines 36 à 48 heures. Nous avons besoin de votre aide par rapport aux points suivants :

- a) Accélération de l'approbation afin que nous puissions nous engager de manière permanente.
- b) Confirmation du type de masque à adopter.



Voici les possibilités qui s'offrent à nous en ce moment :

### **Masque 3M 8210**

- N95, certifié par le NIOSH
- Délai de livraison - 15 jours à partir de la date de commande (expédition depuis les États-Unis)
- 6,50 USD par masque pour 1 million de pièces, 6,20 USD par masque pour 2 millions de pièces (coût du distributeur)
- Le distributeur est prêt à renoncer au paiement jusqu'à ce que les masques soient arrivés, sur la base d'un bon de commande ou d'une lettre du gouvernement du Canada
- Les frais d'expédition, de douane et de droits de douane sont à prix coûtant
- 8 % de frais d'administration par pièce

Comme les masques N95, certifiés par le NIOSH, sont si rares et si chers, le CDC présente des solutions de rechange sur son site Web. Dans le cadre de leur [« Stratégie de contenance de la crise »](#) ils prévoient l'utilisation de masques avec des certifications équivalentes dans d'autres pays. Cela inclut le masque KN95 avec la certification GB 2626-2006 et le masque FFP2 avec la certification EN 149-2001 destinés au marché européen. Si le Canada est disposé à utiliser ces autres certifications, il existe des options plus abordables.

### **Le masque KN95, fabricant chinois générique, emballage difficilement disponible en anglais**

- Certifié KN95 GB2626-2006
- Délai de 15 à 30 jours (expédition depuis la Chine)
- 2,00 USD par masque pour 1 million de pièces (coût du distributeur)
- 50 % du paiement à la commande et 50 % du paiement lorsque les marchandises quittent l'usine
- Les frais d'expédition, de douane et de droits de douane sont à prix coûtant
- 8 % de frais d'administration par pièce

---

### **Avantages du produit 3M**

- Produit connu - la qualité et la fonctionnalité sont garanties
- Des délais de livraison plus courts pour atteindre l'expéditeur
- Un transport maritime plus court, plus fiable et plus abordable
- Des conditions de paiement idéales

### **Inconvénient lié au produit 3M**

- Environ 6 fois plus cher qu'avant l'éclosion de la COVID-19

### **Avantage générique des produits chinois**

- D'un tiers à la moitié moins cher (si l'on tient compte des frais de transport beaucoup plus élevés)

### **Inconvénients liés au produit chinois**

- Délais plus longs
- Des temps d'expédition plus longs, une fiabilité et un contrôle réduits
- Paiement avant la livraison, ainsi d'éventuels problèmes de qualité ne pourront être résolus

- Les certifications seraient en ordre, mais les questions de qualité sont une inconnue en ce qui concerne un nouveau produit

Enfin, le **masque 3 plis** est également disponible via les fournisseurs chinois - les délais et la qualité sont bien moins préoccupants. Les masques 3 plis certifiés coûtent 0,36 USD et peuvent être achetés par millions. Des masques 3 plis avec de fausses certifications circulent sur le marché pour 0,05 USD, alors soyez prudents en payant moins de 0,36 USD par masque. Les mêmes conditions que pour le KN95 s'appliquent au masque 3 plis.

Faites-nous savoir si nous pouvons faciliter la mise à disposition de ces objets à nos héros de première ligne!

Merci,

Girish Bala  
Chef de l'exploitation - Oakwood Health Network  
Tél. : 416-716-0544

Le mercredi 25 mars 2020 à 13 h 58 Gavinder Bhatia <P [REDACTED]> a écrit :

Sundeep et/ou Gavinder Bhatia

Le 25 mars 2020 à 13 h 42, « O'Neill, Sean Matthew (IC) » <[seanmatthew.oneill@canada.ca](mailto:seanmatthew.oneill@canada.ca)> a écrit :

Bonjour,

Merci encore pour l'appel de tout à l'heure - il a été très utile.

Comme nous en avons discuté, si vous pouviez répondre à ce courriel avec un bref résumé de ce dont nous avons discuté concernant l'accès potentiel aux masques N95, je vous mettrai volontiers en contact avec notre interlocuteur au cabinet de la ministre Anand.

N'hésitez pas à nous contacter si vous avez d'autres questions.

Veuillez agréer nos salutations distinguées,

**Sean O'Neill**

**Adjoint au secrétaire parlementaire**

Office of the Minister | Cabinet du ministre

Innovation, Science and Industry | Innovation, Sciences et Industrie

Government of Canada | Gouvernement du Canada

[Seanmatthew.oneill@canada.ca](mailto:Seanmatthew.oneill@canada.ca)

Tél. : (343) 291-1883

Cell. : (343) 550-9109